



מדריך מהיר עבור

התקנת

# Nokia Connectivity Cable Drivers

**NOKIA**

# תוכן העניינים

|   |  |   |
|---|--|---|
| 1 | הקדמה                                      | 1 |
| 1 | הכרחי שיהיו ברשותך                         | 1 |
| 1 | התקנת Nokia Connectivity Cable Drivers     | 1 |
| 1 | 3.1 לפני ההתקנה                            | 1 |
| 2 | 3.2 התקנת Nokia Connectivity Cable Drivers | 2 |
| 2 | פתרון בעיות                                | 2 |
| 5 | הערות בטיחות                               | 5 |



## 1. הקדמה

---

מדריך זה מספק הוראות על אופן ההתקנה של Nokia Connectivity Cable Drivers עבור כבלי USB מסוג DKU-2, CA-53, CA-70, DKE-2 ו-CA-101 ועבור כבל טורי CA-42. מנהלי התקנים נדרשים אם ברצונך לחבר טלפון נייד של Nokia למחשב.

לקבלת מידע אודות הכבל שבו יש להשתמש עם דגם הטלפון שברשותך, עיין במדריך למשתמש של הטלפון.

**הערה:** מנהלי התקנים מותקנים תמיד עבור דגמים ספציפיים של טלפון ולא עבור כבל. בשל כך, ייתכן שגרסאות ישנות יותר של Connectivity Cable Drivers לא יתמכו בדגמים החדשים של הטלפונים.



**הערה:** אמת תמיד כי הנך משתמש בכבלים מקוריים של Nokia יחד עם Nokia PC Suite כדי להבטיח פעולה אמינה של יישומי PC Suite. בדוק את התוויות על הכבל.



## 2. הכרחי שיהיו ברשותך

---

להתקנת Nokia Connectivity Cable Drivers במחשב, הכרחי שיהיו ברשותך:

- לפחות 30 MB מקום פנוי בדיסק
- אחת ממערכות ההפעלה הבאות:
  - Windows Vista 32-bit וכן 64-bit editions
  - Windows XP Professional x64 edition (Service Pack 2)
  - Windows XP (Professional or Home Edition) (Service Pack 2) או מתקדם יותר)
- יציאת USB פנויה לחיבור הכבל
- הורדות של Windows SP זמינות בדפי האינטרנט הבאים של Microsoft:
  - עבור Windows XP (Professional or Home Edition):  
<http://www.microsoft.com/windowsXP/downloads/default.msp>
  - עבור Windows XP Professional x64 edition:  
<http://technet.microsoft.com/en-us/windowsserver/bb229701.aspx>

## 3. התקנת NOKIA CONNECTIVITY CABLE DRIVERS

---

### 3.1 לפני ההתקנה

אם קיימת במחשב התקנה קודמת של Nokia Connectivity Cable Drivers, עליך להסיר אותה בצורה ידנית. לביצוע הפעולה:

1. לחץ על **התחל < (הגדרות) < לוח הבקרה** כדי לפתוח את לוח הבקרה.
2. לחץ פעמיים של **הוספה/הסרה של תוכניות**.  
אם אינך יכול למצוא ברשימה את **Nokia Connectivity Cable Driver** או את **DKU-2 Cable Driver**, הגרסה הקודמת אינה מותקנת במחשב ואתה יכול להמשיך בהתקנת **Nokia Connectivity Cable Drivers**.
3. להסרת ההתקנה, בחר ברשימה את **Nokia Connectivity Cable Driver** או את **DKU-2 Cable Driver** ולחץ על **שנה/הסר תוכניות**.

### 3.2 התקנת Nokia Connectivity Cable Drivers

**הערה:** אל תחבר את הטלפון למחשב באמצעות הכבל לפני שתתקין את **Nokia Connectivity Cable Drivers**.



1. להתקנת **Nokia Connectivity Cable Drivers**, עבור לדפי תמיכת המוצר של **Nokia** בכתובת <http://www.europe.nokia.com/nokia/0,8764,81912,00.html>, שמור במחשב את הקובץ שהורד מדף האינטרנט ולחץ עליו פעמיים. ההתקנה מופעלת.
2. בצע את ההוראות המופיעות על המסך. ייתכן שתבקש להפעיל מחדש את המחשב במהלך או לאחר ההתקנה.
3. לאחר השלמת ההתקנה (והפעלה מחדש של המחשב, במקרה שנתבקשת לעשות זאת), חבר את הכבל בין המחשב לבין הטלפון.
4. **Windows** תתחיל לחפש מספר התקני חומרה הנדרשים על-ידי הטלפון והכבל. תהליך עשוי להימשך מספר דקות. מוצגת הודעה כאשר תהליך ההתקנה מוכן לפעולה.

### 4. פתרון בעיות

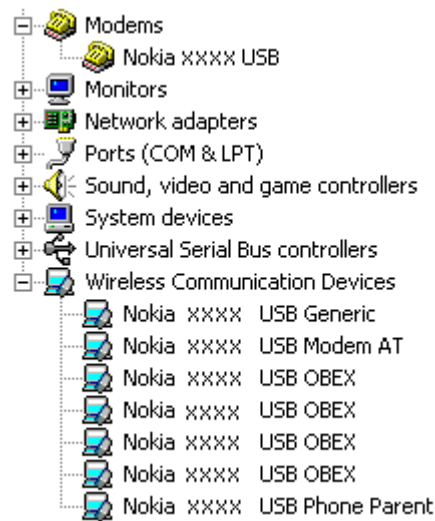
לקבלת מידע נוסף על פתרון בעיות, עבור לדפי האינטרנט של **Nokia PC Suite** [www.nokia.com/pcsuite](http://www.nokia.com/pcsuite) ובחר **Search and solve** (חיפוש ופתרון).

#### החיבור אינו פועל

- בצע את הפעולות הבאות כדי ליצור מחדש את החיבור:
- ודא שהטלפון שברשותך תומך בכבל: עיין במדריך למשתמש של הטלפון.
  - אתחל את הטלפון ואת המחשב ולאחר מכן נסה ליצור מחדש את החיבור.
  - אם למחשב מחוברים התקני **USB** אחרים, נתק אותם ולאחר מכן נסה ליצור מחדש את החיבור. הקפד שלא לנתק את העכבר ואת לוח המקשים.
  - ודא שסוג החיבור פעיל ב- **Nokia Connection Manager**: **התחל < (הגדרות) < לוח הבקרה < Nokia Connection Manager**. עבור **CA-42** הסוג הנבחר חייב להיות "כבל טורי" ועבור **DKU-2**, **CA-53**, **CA-70**, **DKE-2** ו- **CA-101** הסוג חייב להיות "BSU".
  - אם אתה משתמש בכבל **CA-42** ודא שסוג נכון של יציאת **COM** מוגדר ב- **Nokia Connection Manager**: **התחל < (הגדרות) < לוח הבקרה < Nokia Connection Manager < הגדרת תצורה**.

אם כל הפרטים לעיל נכונים, ודא שההתקנה בוצעה בהצלחה. לביצוע הפעולה:

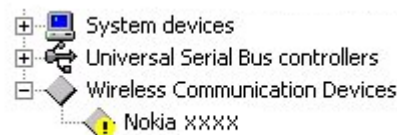
1. חבר את הטלפון למחשב באמצעות הכבל והמתן עד ש-Windows תמצא את כל החומרה החדשה.
2. עבור אל **לוח הבקרה** < **מערכת** < **חומרה** < **מנהל ההתקנים**...  
(אם אתה משתמש ב-Windows XP, השתמש בתצוגה קלאסית של לוח הבקרה).
3. לחץ על **Wireless Communication Devices**. אם התקני Nokia מפורטים ללא סימן קריאה ליד הסמל, ההתקנה הצליחה. הרשימה אמורה לכלול התקנים דוגמת "Nokia CA-42 USB Phone Parent" או "Nokia xxxx USB Phone Parent" (אם מספר הדגם בן ארבע הספרות של הטלפון). מספר ההתקנים הרשומים עשוי להשתנות בהתאם לדגם הטלפון.
4. לחץ על **Modems**. אם "Nokia xxxx modem" (אם מספר הדגם בן ארבע הספרות של טלפון) מפורט ללא סימן קריאה ליד הסמל, ההתקנה הצליחה.



#### איור 1. התקנה מוצלחת (אם מספר הדגם בן ארבע הספרות של הטלפון)

שים לב שמספר ההתקנים המפורטים תחת Wireless Communication Devices עשוי להשתנות בהתאם לדגם הטלפון.

5. אם התקני Nokia אינם מפורטים או שהם מפורטים עם סימן קריאה, ההתקנה לא הצליחה. במקרה זה, עליך להסיר את התקנת מנהלי ההתקנים, להפעיל מחדש את המחשב ולהתקין מחדש את מנהלי ההתקנים (ראה את הוראות ההתקנה במסמך זה).



#### איור 2. התקנה לא מוצלחת (אם מספר הדגם בן ארבע הספרות של הטלפון)

## התנגשויות עם תוכנת Bluetooth wireless technology

מנהלי התקנים ויישומים רבים המשמשים את Bluetooth wireless technology, שומרים מספר יציאות COM שעלולות להתנגש עם התקנת CA-101/DKU-2/CA-42/CA-53/ CA-70/DKE-2. אם תוכנה כזו מותקנת והתקנת מנהל ההתקן לא הצליחה (ראה הוראות לעיל על אופן אימות ההתקנה), בצע את הפעולות הבאות:

1. הסר את התקנת Nokia Connectivity Cable Drivers.
2. הסר את התקנת תוכנת Bluetooth wireless technology בהתאם להוראות.
3. התקן מחדש את Nokia Connectivity Cable Drivers (עיין במקטע התקנת Nokia Connectivity Cable Drivers במסמך זה לקבלת הוראות מפורטות) ואמת שההתקנה הושלמה בהצלחה.
4. התקן מחדש את תוכנת Bluetooth wireless technology.

## חיברתי את הכבל במהלך/לפני התקנת Nokia Connectivity Cable Drivers וכעת החיבור אינו פועל.

1. חבר את מכשיר הטלפון למחשב.
2. עבור אל לוח הבקרה < מערכת < חומרה < מנהל ההתקנים...
3. לחץ על **Wireless Communication Devices**.
4. הסר התקנים לא מוכרים כלשהם (התקן שלידו מופיע סימן שאלה או סימן קריאה): לחץ באמצעות לחצן העכבר הימני על ההתקן ולחץ על **הסרת התקנה** או בחר בהתקן ולחץ על Delete בלוח המקשים.



איור 3. התקן לא ידוע (אאאא הוא מספר הדגם בן ארבע הספרות של הטלפון)

5. ודא ש-Nokia Connectivity Cable Drivers מותקנים.
6. נתק את הכבל ולאחר מכן חבר שוב.
7. אם פעולות אלה אינן עוזרות, התקן מחדש את Nokia Connectivity Cable Drivers וחבר את הכבל רק לאחר השלמת ההתקנה.

### הערות בטיחות חשובות



כל הוראות הבטיחות במדריכים למשתמש של מכשיר הטלפון והמחשב חלות גם בעת שימוש במוצר זה עם מכשיר הטלפון.

הקפד ליצור עותקי גיבוי של כל הנתונים החשובים למקרה של אבדן או שינויים.

התקן והשתמש בתוכנות ויישומים רק ממקורות המעניקים הגנה נאותה מפני תוכנות מזיקות.

### הודעה משפטית

Copyright © 2003-2009 Nokia. כל הזכויות שמורות.

שכפול, העברה, הפצה או אחסון של חלק מתוכן מסמך זה או כולו בכל צורה שהיא מבלי לקבל היתר בכתב מראש מ-Nokia אסורים.

Nokia ו-Nokia Connecting People הם סימנים מסחריים רשומים של Nokia Corporation.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

שמות אחרים של מוצרים וחברות אחרות המוזכרים במסמך זה עשויים להיות סימנים מסחריים או שמות מסחריים של הבעלים המיוחסים להם.

המידע במדריך זה נכתב עבור Nokia Connectivity Cable Drivers. Nokia מפעילה מדיניות של פיתוח מתמשך. חברת Nokia שומרת לעצמה את הזכות לשנות ולשפר כל אחד ממוצריה המתוארים במסמך זה ללא הודעה מראש.

Nokia לא תהיה אחראית בכל דרך שהיא לאובדן נתונים או הכנסה או כל נזקים מיוחדים, מקריים, תוצאתיים או עקיפים שייגרמו בכל אופן שהוא.

תוכן מסמך זה ניתן "כפי שהוא" (As Is). מלבד האחריות הנדרשת לפי החוק החל, לא תינתן אחריות מכל סוג שהוא, מפורשת או משתמעת, לרבות אחריות משתמעת לסחירות והתאמה מסוימת הנוגעת לדיוק, לאמינות, או לתוכנו של מסמך זה. Nokia שומרת לעצמה את הזכות לתקן מסמך זה או לסגת ממנו ללא הודעה מראש.